

降囚的女翻译

上

空降团的女翻译

(上)

彭瑞高 丘峰 原著

许焕岗 石文秀 编文

越非 越清 广之 绘画

湖南美术出版社



空降团的女翻译（上）

改编：许焕岗 石文秀 绘画：越非 越清 广之

封面设计：肖沛苍 责任编辑：郑世俊

湖南美术出版社出版（长沙市人民路14号）

湖南省新华书店经销 湖南省新华印刷三厂印刷

开本：787 × 1092毫米 1/64 印张：2

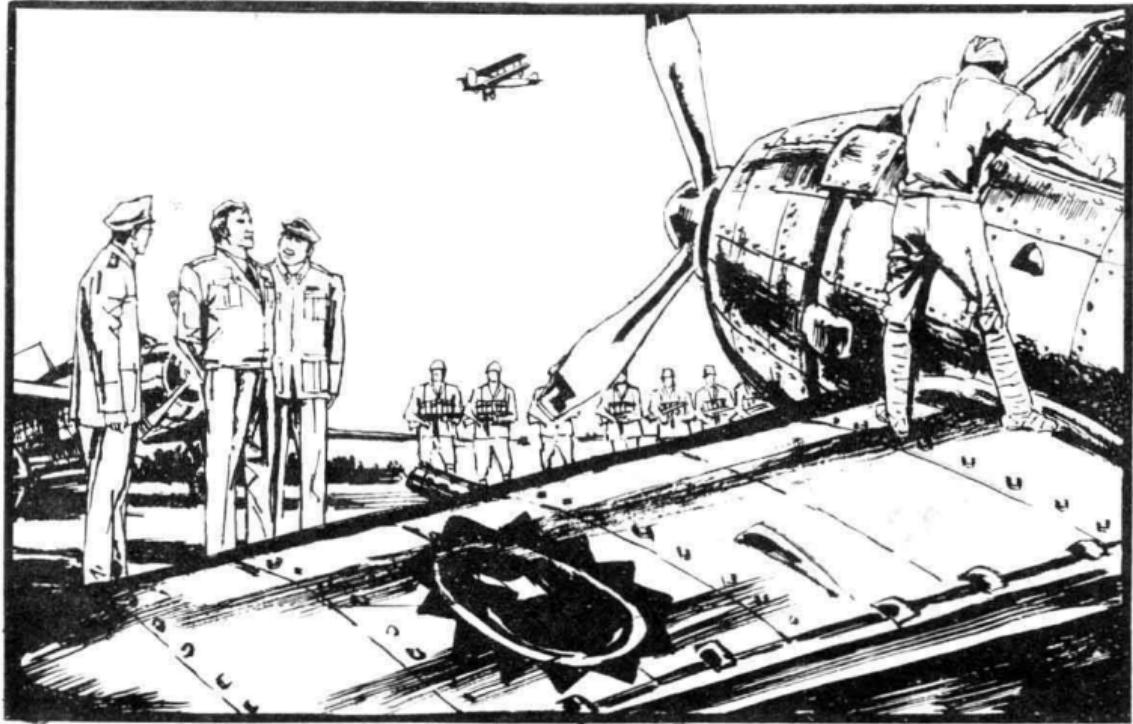
内 容 简 介

本书分上、中、下三册。这是上册。

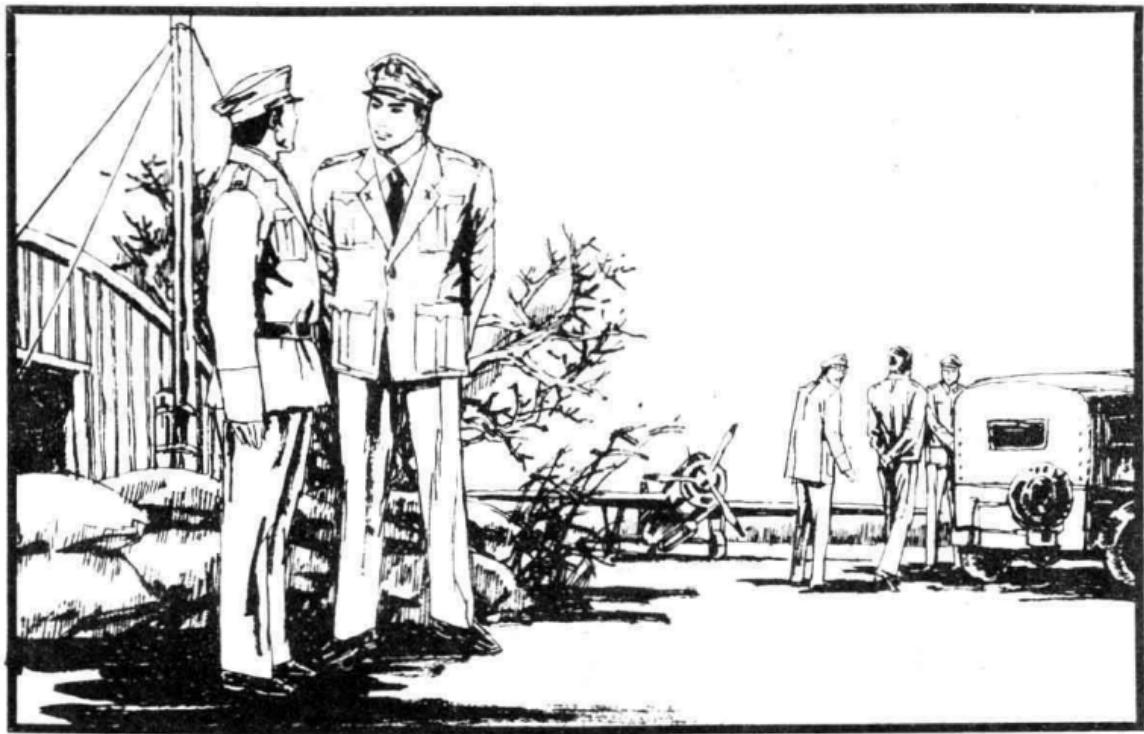
解放大军渡江前夕，蒋介石集团为保住上海，调来空降七团，并请美国教官训练，妄图轰炸我江北的南下大军。我上海地下党一面筹划炸毁机场，一面派遣女共产党员肖玉琼打入机场，担任美国教官翻译，伺机阻挠、破坏敌人的阴谋实施。不料空降团团长李重荫竟是与肖玉琼离散了十几年并日夜思念的恋人。两人十几年不见，互不了解，不敢贸然接触。一次，李重荫见美国教官将肖玉琼抱下汽车，则疑她已变，便将她召至房中，意欲杀害。请看中册。



1. 1949年初，淮海战役胜利结束。我人民解放军陈兵江北，正准备渡江南下。



2. 蒋介石妄图凭借长江天险，阻挡我解放大军渡江。同时，又调来一个空降团驻扎在上海北郊机场，请来一个美国教官进行技术训练。计划训练之后，越江北上，轰炸我集结在江北的部队。



3. 空降团的美国教官杰菲尔德中校要聘请一名英语翻译。团长李重荫见上尉参谋凌子华的舅父在上海，便委托他去办理这件事。



4. 凌子华的舅父是位地下党员，他立即把这一情况向上级作了报告。



5. 中共上海市委研究决定，派上海圣约翰大学的英语助教、地下党支部书记肖玉琼去当杰菲尔德的翻译。并决定让市委成员伍雨桥去找肖玉琼谈话，布置任务。



6. 这天晚上，肖玉琼如约来到黄浦江边。伍雨桥悄悄地向她介绍了情况，布置任务说：“要详细了解机场及驻军情况，绘制地图。在可能的条件下，争取部分官兵。”



7. 肖玉琼问：“我什么时候能去机场？”“明天。我派人把译员身份证件给你送来后就去。碰到困难可以来找我，地址照旧。”



8. 肖玉琼登上末班车走了，他一直望着汽车开出老远才离去。



9. 这天，杰菲尔德中校的中国勤务兵把临时聘请来的英语翻译肖玉琼领进办公室。经过一阵交谈，杰菲尔德对她一口流利的英语感到满意。



10. “贵府请有英语家庭教师？”肖玉琼知道杰菲尔德是在客气地盘问自己，答道：“没有。我父母都是基督教徒，我也从小就在贵国教会办的学校里念书，所以，能说一点英语。”



11. 杰菲尔德很高兴：“你是典型的现代女子！既受过我们西方的文明教育，又不失中国人的谦恭和文雅。”说着，把一叠英文军事教材递给肖玉琼：“你先拿去熟悉一下。”



12. 肖玉琼粗粗翻了几页，见上面印着各种型号的轰炸机和各式各样的航空炸弹，于是不动声色地问：“训练需要多长时间，我要去告诉家里一声。”



13. 杰菲尔德说：“蒋介石急着要美国来为他挽回败局，所以讲完第一部分教材，也就是两个星期后就要飞到江北进行轰炸实习。不过，有事你说一声，可以回去的。”